

호랑이에게 물려가도
한국어 똑바로 알면 산다!



Fun! Fun!
Korean

재미있는

한국어 3

Workbook

고려대학교 한국어문화교육센터 지음

교보문고

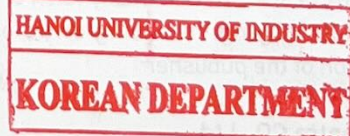
Fun! Fun!
Korean

재미있는

한국어 3

Workbook

고려대학교 한국어문화교육센터 지음



한국어는 사용 인구면에서 세계 10대 언어에 속하는 주요 언어로, 지금도 많은 사람들이 세계 곳곳에서 한국어를 배우고 있습니다. 이러한 한국어 학습 열기는 국제 사회에서 한국의 위상이 높아짐에 따라 앞으로 더욱 뜨거워질 것으로 전망합니다.

고려대학교 한국어문화교육센터는 설립 이래 25년간 다양한 학습자를 대상으로 한국어와 한국 문화를 교육해 왔으며, 체계적이고 효율적인 교수 방법으로 세계적으로 정평이 나 있습니다. 그리고 그동안 학습자에 따른 맞춤형 교육을 실시해 오면서 다양한 한국어 교재를 개발해 왔습니다.

이 교재는 한국어문화교육센터가 그동안 쌓아 온 연구와 교육의 성과를 바탕으로 개발한 것입니다. 이 교재의 가장 큰 특징은 한국어 구조에 대한 이해와 다양한 말하기 연습을 바탕으로 학습자 스스로 의사소통 활동을 할 수 있도록 구성했다는 점입니다. 이 교재를 통해 학습자는 다양한 의사소통 상황에서 성공적인 한국어 의사소통을 할 수 있는 능력을 기르게 될 것입니다.

이 교재가 나오기까지 참으로 많은 분들의 정성과 노력이 있었습니다. 무엇보다도 밤낮으로 고민하고 연구하면서 최고의 교재를 개발하느라 고생하신 저자들에게 감사를 드립니다. 또한 고려대학교의 모든 한국어 선생님들께도 깊은 감사를 드립니다. 이분들의 교육과 연구에 대한 열정과 헌신적인 노력이 없었다면 이 교재의 개발은 불가능했을 것입니다. 이 선생님들의 교육 방법론과 강의안 하나하나가 이 교재를 개발하는 데 훌륭한 기초 자료가 되었습니다. 이 외에도 이 책이 보다 좋은 모습을 갖출 수 있도록 도와주신 번역자를 비롯해 편집자, 삽화가들께 감사를 드립니다. 또한 한국어 교육에 관심과 애정을 가지고 이렇듯 훌륭한 교재를 출간해 주신 교보문고에도 큰 감사를 드립니다.

부디 이 책이 여러분의 한국어 학습에 큰 도움이 되기를 바라며, 한국어 교육의 발전에 새로운 이정표가 될 수 있기를 바랍니다.

2010년 3월

국제어학원장 조규형

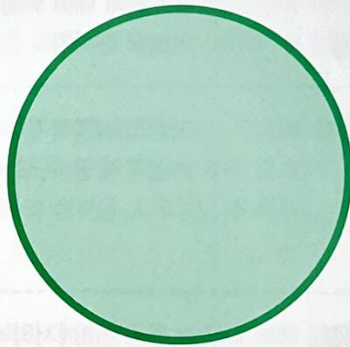
차례

• 머리말	5
• 일러두기	6
• 교재 구성	10



• 제1과 새로운 생활	14
• 제2과 요리	26
• 제3과 소식 · 소문	38
• 제4과 성격	50
• 제5과 생활 예절	62
• 종합 연습 I	74

• 제6과 미용실	82
• 제7과 한국 생활	94
• 제8과 분실물	108
• 제9과 연애 · 결혼	120
• 제10과 선물	132
• 종합 연습 II	142



• 제11과 사건 · 사고	150
• 제12과 실수 · 후회	160
• 제13과 직장	172
• 제14과 여행 계획	184
• 제15과 명절	196
• 종합 연습 III	208
• 정답	216